やさしい日本語×NIE研究会 一年間を振り返って ～いままでとこれから～

2025.9.24(水) オンライン

自己紹介 ⇨ やさ日×NIE いままでとこれから ⇨ 参加者フリートーク

自己紹介

お名前

お住まいの地域：長野、兵庫(神戸)、滋賀、京都、兵庫(姫路)、大阪、沖縄、兵庫(宍粟)

好きな秋の味覚：かき、くり、なし、イカ、サンマ

「秋の味覚」って やさしい日本語では どう言うのかな？

夏のNIE全国大会のつながりから、さらにご縁が広がりました。

1年間の歩み

新聞をつかった「やさしい日本語」研究会 Since 2024.9

新聞×やさしい日本語

ときどき グラレコ

2025.7.31 8.1 NIE全国大会 神戸大会

今ここ

① 2024.9.14 やさしい日本語講演会 @伊川谷高校

② 2024.12.11 やさしい日本語×NIE はじめの一歩

③ 2025.1.8 やさしい日本語 三文トレーニング

④ 2025.3.11 かんちがいさせやすい日本語

⑤ 2025.5.21 やさしい日本語 ホントに大切なのは何？

⑥ 2025.7.10 はがき新聞の基礎知識

⑦ 2025.9.24 いままでとこれから

次回は11月下旬開催予定です。お気軽にお越しください

- 三文トレーニング、気になります
- 詩人谷川俊太郎先生の著書とつかってワークをしました
- 直感ゲームではなく本質を表すのが大切ですね
- ふぶきの会、どんな感じでしたか？
- やさしい日本語をまず知ってもらいたい
- 興味もった記事を書き留め
- 虚川先生の講座
- 短かく・わかりやすく・でも、逆に文が長くなるという傾向が
- はがき新聞の活用
- A5 or はがきサイズ
- 相手を想う気持ち
- 壁新聞の課題をクリア
- 要約・要旨を短かく
- 留学生が作成
- はがき新聞は「はがき」なので相手に届けてほしいですね
- 省く・短かく・わかりやすく
- 主語がないなど、日本人どおしでも伝わりにくいことが…
- 難しい言葉やすぎ、日本語
- 「ワンチャン」ってどんなときに使いますか？
- 1回だけのチャンス？？
- 辞書は伝わってない日本語辞典
- こんな本もありますよ
- 私も短文メッセージで苦い思い出が

- 高校入試の文章のむずかしさ、やさしい日本語に興味もったきっかけとす
- 新聞記事につっこみ、ぜひやってみたいです「やさしい日本語ニュース」使ってみては？
- 小学生から大人まで、その世界における「やさしい日本語」があると感じます
- 文化としての「やさしい日本語×NIE」も大切にしたい視点です
- 母語を見つめる新聞の工夫
- 西日本新聞さんのやさしい日本語ニュース、興味があります

これからやってみたいこと
- 記事につっこみ
- はがき新聞×やさ日
- 三文トレーニング など

なぜ やさしい日本語×はがき新聞？
- だれかに伝える
- 自分のこと見直す
- 自分自身の学び
- みんなでもよる

制約があるからいいんだ

まさにカルチャー！

新聞って本当に伝わりやすくなってるの？

子ども写真ニュース：中学生でもわかる記事、可能表現契約など用語の解説も

子ども用支援サイト：小学校3年生以上想定、授業での活用をイメージ

大人の読者むけ「やさしい日本語ニュース」

やさしいニュース：小学校高学年想定

各社いろんな工夫が。やさしい日本語とつなげてみよう

みなさんの振り返りから

- 新聞の新たな可能性を感じるとても楽しい研究会でした
- 新聞とやさしい日本語の関係が見えておもしろかった。「のりしろ」としての新聞は可能性大ですね！
- 続けるたびに発見があり楽しいですね！グラフィック・ダイアローグもぜひやりましょう
- 「要旨を短く伝える」「相手を意識して」「より伝わる方法」というキーワードを頂きました。
- 2週に一度の会。モチベーションが上がります。異なる考えに触れて視野も広がり感謝！
- 教育現場と報道の両面からの取組、大変参考になりました
- 「やさしい日本語」、表現なのか文法なのか意識しないとミスマッチが…
- 各社のワークシート、本紙と併用したらさらに効果的かも
- やさしい日本語、アウトプットは自分ごとして考えたいです
- 布製英語がイメージしにくい経験があり、そこで想像力が試されますね
- 読者と意識することは新聞づくりでも最重要課題です